



CLUB DU CHIEN RETRIEVER DE QUÉBEC

Invitation officielle / Official Premium List

JUNIOR – SENIOR – MASTER
18 ET 19 JUILLET 2009
ST-JEAN CHRYSOSTOME (LÉVIS), QUÉBEC

Ces concours sont assujettis aux règlements du Club Canin Canadien et sont ouverts à toutes les races de Rapporteurs, d'Épagneuls d'Eau Irlandais et de Caniche Standard.
 Open to all Retrievers, Irish Water Spaniels and Standard Poodles.

JUGES – JUDGES		
SAMEDI LE 18 JUILLET 2009 – SATURDAY JULY 18 2009		
Junior	Départ – Starting Time 8:00 AM Guy Villeneuve, Ste-Geneviève de Batiscan, Qc Arold Lambert, Daveluyville, Qc	45.00\$
Senior	Départ – Starting Time 8:00 AM Gilles Gélinas, Grand-Mère, Qc Denis Fortin, St-Félicien, Qc	50.00\$
Master	Départ – Starting Time 8:00 AM Daniel Desgagné, Roberval, Qc Ross McLaughlin, Clayton, On	50.00\$
DIMANCHE 19 JUILLET 2009 – SUNDAY JULY 19 2009		
Junior	Départ – Starting Time 8:00 AM Jean Richardson, St-Augustin de Desmaures, Qc François Vézina, Québec, Qc	45.00\$
Senior	Départ – Starting Time 8:00 AM Ross McLaughlin, Clayton, On Peter Fargey, Ottawa, On	50.00\$
Master	Départ – Starting Time 8:00 AM Mario Beaugard, St-Christophe d'Arthabaska, Qc Conrad Langlois, Valleyfield, Qc	50.00\$

Oiseaux : Canards, faisans et/ou pigeons morts seront utilisés. Dead ducks, pheasants and/or pigeons will be used.

Prix : Des rosettes officielles du CCC seront remises à tous les chiens qualifiés. CKC rosettes will be given to dogs qualify.

Souper du Samedi soir à St-Nicolas / Saturday night's dinner at St-Nicolas
APPORTEZ VOTRE BOISSON / BRING YOUR DRINK
PLUS D'INFORMATION SUR LE SITE / MORE INFORMATION ON SITE

QUARTIER GÉNÉRAL – HEADQUARTER :
Gilles Poulin 1154 Chemin St-Joseph, St-Nicolas (Lévis), Qc
Et - And

TERRAINS- FIELDS : Chemin Bélair Ouest, St-Jean Chrysostome (Lévis), Qc

Un formulaire de participation dûment rempli et signé sera exigé pour tous les participants.
An entry form filled and signed will be asked for all entries.

Date limite d'inscription : 12 Juillet 2009 / Closing Date : July 12, 2009

Les inscriptions reçues après cette date pourront être refusées. Aucun remboursement ne sera effectué après la date de fermeture, exception faite pour les femelles en chaleur sur présentation d'un certificat d'un vétérinaire. / Bitches in season may not run.

CHÈQUE DATÉ DU 18 JUILLET 2009 – CHEQUE DATED FROM JULY 18 2009
 AU NOM – PAYABLE TO : **CLUB DU CHIEN RETRIEVER DE QUÉBEC**

A/S Gilles Poulin
 1154, Chemin St-Joseph
 St-Nicolas, Québec G7A 2A9
Tél.: 418-836-4308
 Courriel - email : gilpoulin@sympatico.ca

MEMBRES DU CONSEIL DU C.C.R.Q 2009

Courriel

PRÉSIDENT	FRANÇOIS VEZINA	(418) 659-4848	clofrank@sympatico.ca
VICE-PRÉSIDENT	AROLD LAMBERT	(819) 367-2413	haro@tlb.sympatico.ca
SECRÉTAIRE-TRÉS.	GILLES POULIN	(418) 836-4308	gilpoulin@sympatico.ca
DIRECTEUR	GUY VILLENEUVE	(418) 362-0007	g.villeneuve51@globetrotter.net
DIRECTEUR	JEAN RICHARDSON	(418) 870-1227	jeanrichardson@videotron.ca

COMITÉ DU CONCOURS – HUNT TEST COMMITTEE

CHAIRMAN	RAYNALD DANCAUSE	(418) 842-2511
SECRÉTAIRE-TRÉS.	GILLES POULIN	(418) 836-4308

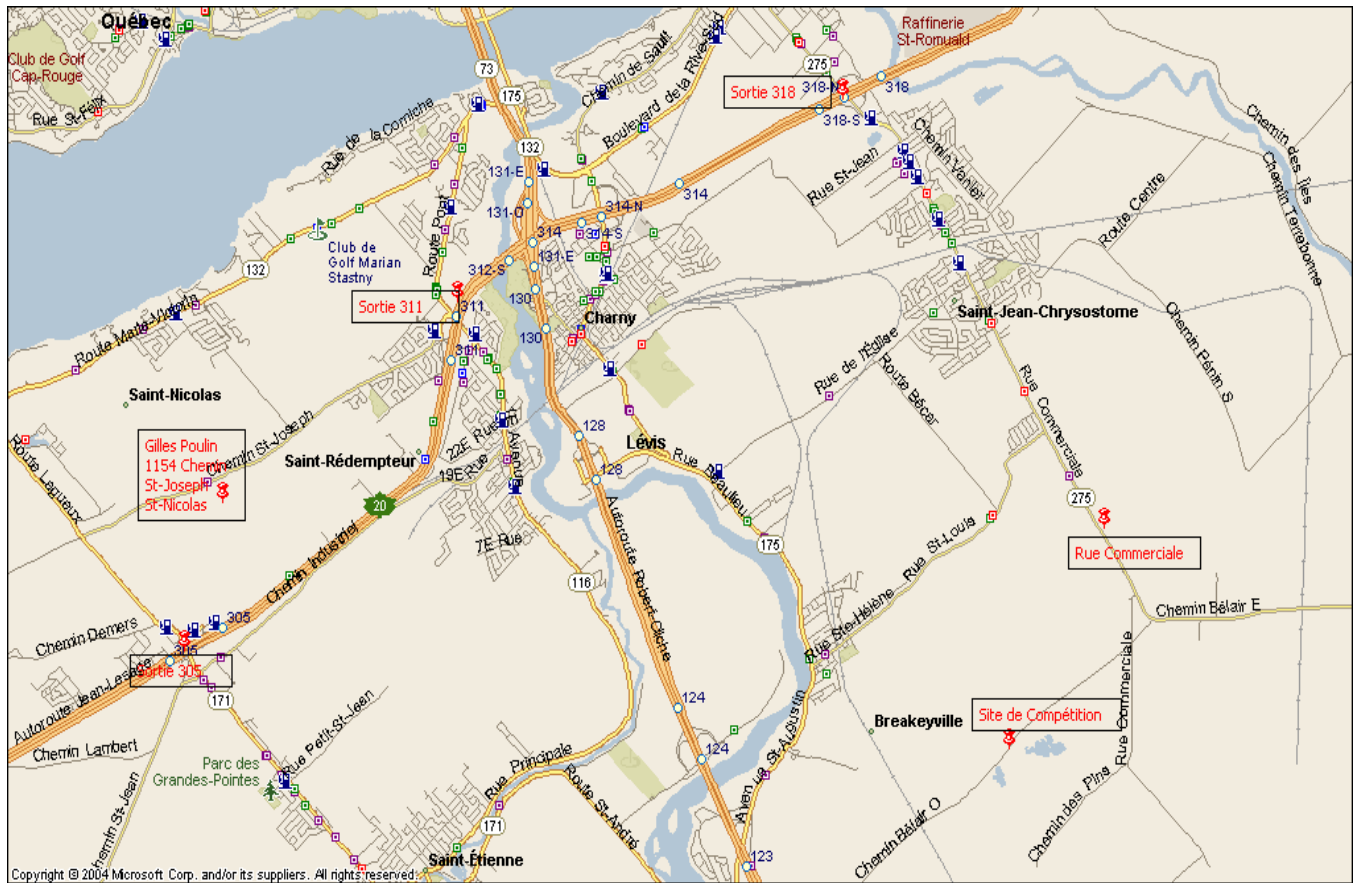
MOTELS ET CAMPING

Hôtel L'Oiselière	Hôtel Bernières	Koa Québec
555, route 116	535, rue de l'aréna	684, Chemin Olivier
St-Nicolas, Qc	St-Nicolas, Qc	St-Nicolas/Bernières, Qc
G7A 0E3	G7A 1C9	G7A 2N6
1-877-431-1331	1-800-749-3119	1-800-562-3644

Sur le terrain du quartier général il y aura des places pour les roulotte et tentes.
At the head quarter there will be places for camping.

Information Gilles Poulin: 418-836-4308/ gilpoulin@sympatico.ca

Itinéraire pour Quartier Général et Sites de Compétition Itinerary for Headquarter and Fields



De la 20 Ouest ou Est :

❖ **Quartier Général / Headquarter : 1154 Chemin St-Joseph à St-Nicolas**

- **Sortie 305 : Route Lagueux vers St-Nicolas (2.1 Kms)
Tourner à droite sur Chemin St-Joseph (0.8 Km)**
- **Sortie 311 : Vers le Chemin St-Joseph
Tourner à gauche sur Chemin St-Joseph (5.0 Kms)**

❖ **Sites de Compétition :**

**Sortie 318-S : Direction St-Jean Chrysostome sur la rue Commerciale (Route275)
Traverser le village au complet (8.0 Kms)
À la bifurcation continuer sur la rue Commerciale à droite sur 0.6 Km
Au Chemin Bélair Ouest, tourner à droite et suivre les indications du CCRQ**